

















EC Type Examination Certificate From SGS United Kingdom Ltd., 2026 Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, UK (Notified Body No.0120)																													
USERS INFORMATION			NOTICE D'UTILISATEUR			GEBRAUCHSANWEISUNG			NOTE per UTILIZZATORE			RESERAS para el CONSUMIDOR			INFORMAÇÕES DO UTILIZADOR														
CE 0120			SHOWA 			465			CE 0120			SHOWA 			465														
Sizes	Tailles	Größen	Pairs	Paires	Paare	10	Taglia	Tallas	Tamanhos	Paio	Par	Pares	10																
8/M	9/L	10/XL	Bags	Sachet	Beutel		8/M	9/L	10/XL	Busta	Borsa	Saco																	
			Carton	60						Carton	60																		
GB • PVC-dipped seamless liner with a removable acrylic lining. • Designed to protect at temperature down to -30°C • Do not use with chemical substances, other than those tested, without carrying out a test first. • Do not use where there are electrical or high-temperature risks. • Permeation performance level (EN374-3) information does not reflect actual duration protection in the workplace due to other factors influencing performance. • The glove does not contain any substances at rates that are known or suspected to have harmful consequences on the hygiene or the health of the user under foreseeable using conditions. • Do not use these gloves when there is a risk of them being caught up in moving machinery. • Store in a dry place, away from the light. • Decontaminate/cleanse with running water, while on hands, using a neutral detergent if required. • Removable acrylic lining can be washed separately. The liner must be completely dry after washing for cold protection use. • The removable liner must be used in order to achieve the performance level.			F • Tricot fin sans couture doublé acrylique trempé PVC • Conçu pour offrir une protection jusqu'à des températures de -30°C. • Ne pas utiliser avec des produits chimiques autres que ceux testés sans essais préalables. • Ne pas utiliser en cas de danger électrique ou de risque de température élevée. • L'information du niveau de performance d'imperméabilité (EN374-3) ne reflète pas le niveau de protection actuel sur le poste de travail compte tenu d'autres facteurs influant la performance. • Le gant ne contient pas de substances à des taux tels qu'elles sont connues ou suspectées pour avoir des effets néfastes sur l'hygiène ou la santé de l'utilisateur dans les conditions prévisibles d'utilisations. • Ne pas les utiliser lorsqu'il y a un risque de happement par des machines en mouvement. • Stockage à l'abri de la lumière et de l'humidité. • Rincer les gants à l'eau courante avant de les enlever, avec un détergent neutre si nécessaire. • La doublure en acrylique amovible peut être lavée séparément. Laisser sécher complètement la doublure après lavage en cas d'utilisation comme protection contre le froid. • Pour des performances optimales, il est important d'utiliser la doublure amovible.			D • Dünnes, nahtloses Baumwollstrickgewebe, Acrylgefüllt und PVC-getaucht. • Entwickelt für Schutz bei Temperaturen bis -30°C. • Nur in Verbindung mit den getesteten Chemikalien verwenden; andere Chemikalien vorher testen. • Nicht bei elektrischen Risiken oder Risiken aufgrund hoher Temperatur verwenden. • Die nach der Norm EN374-3 ermittelten Durchbruchzeiten spiegeln nicht die tatsächliche Durchbruchzeit am Arbeitsplatz wider, da letztere von weiteren Faktoren abhängt, welche die Chemikalienbeständigkeit beeinflussen. • Der Handschuh enthält keine Substanzen in Mengen, deren Höhe als gesundheits- oder hygienegefährdend bekannt oder verdächtig ist unter vorhersehbaren Einsatzbedingungen. • Nicht benutzen, wenn die Gefahr besteht, von einer Drehmaschine erfasst zu werden. • Licht- und feuchtigkeitsgeschützt lagern. • Die Handschuhe vor dem Ausziehen unter fließendem Wasser abspülen, falls notwendig mit einem neutralen Waschmittel. • Herausnehmbare Acryl-Futterstoff kann separat gewaschen werden. Das Futter muss für wirksamen Kälteschutz nach dem Waschen komplett durchtrocknen. • Das herausnehmbare Futter muss für das Erreichen der Leistungsstufe unbedingt verwendet werden.			I • Maglia fine senza cuciture federata in acrilico, ricoperta in PVC. • Concepito per proteggere a temperatura fino a 30°C. • Non utilizzare con prodotti chimici diversi da quelli testati senza procedure ad una prova preliminare. • Non usare in caso di rischio elettrico o di temperatura elevato. • Le informazioni relative al livello di prestazione della permeazione (EN374-3) non rispecchiano l'effettiva durata di protezione a causa dei diversi fattori sul luogo di lavoro che influenzano la prestazione. • I quanti non contengono alcuna sostanza conosciuta o sospettata di avere conseguenze dannose sull'igiene o sulla salute dell'utilizzatore nel corso delle condizioni d'utilizzo previste. • Non utilizzare in caso di possibilità di risucchio da parte di una macchina rotante. • Stoccare al riparo dalla luce e dall'umidità. • Lavare in acqua corrente mentre per le mani, utilizzare un detergente neutro. • L'interno acrilico asportabile può essere lavato separatamente. La fodera deve essere completamente asciutta dopo il lavaggio per garantire la protezione dal freddo. • L'interno asportabile deve essere utilizzato per ottenere il livello di performance indicato.			E • Tejido fino sin costuras con forro acrílico y temple de PVC. • Diseñado para proteger a una temperatura inferior a -30°C. • No utilizar con productos químicos distintos a aquellos testados sin realizar pruebas antes. • No utilizar donde existen riesgos eléctricos o de altas temperaturas. • La información de los niveles de prestación obtenidos (EN 374-3) no representan el tiempo de protección real en el lugar de trabajo debido a que otros factores pueden influir. • El guante no contiene sustancias a un nivel que se conozca o se sospeche que puedan causar daños para la higiene y salud del usuario bajo condiciones de uso previsible. • No utilizar en caso de enganche a una máquina giratoria. • Guardar en lugar protegido de la luz y de la humedad. • Lavado con agua corriente una vez puestos, usando un detergente neutro si fuera necesario. • El forro acrílico desmontable puede lavarse por separado. El revestimiento tiene que estar completamente seco tras el lavado para utilizarlo como protección contra el frío. • El revestimiento desmontable debe utilizarse para conseguir el nivel de rendimiento.			P • Malha fina sem costura forrada a acrílico impregnado de PVC. • Concebido para protecção a temperaturas inferiores a -30°C. • Não utilizar com produtos químicos além dos que foram testados, sem fazer um ensaio prévio. • Não utilizar no caso de risco eléctrico ou de temperatura elevada. • A informação dos níveis de prestação conseguidos (EN 374-3) não representa o tempo de protecção real no lugar de trabalho devido a que outros fatores podem influir. • A luva não contém substâncias a um nível que seja conhecido ou suspeito de causar danos à saúde e à higiene do usuário nas condições previstas de utilização. • Não utilizar em caso de sucção por uma máquina rotativa. • Conservar ao abrigo da luz e da humidade. • Limpar com água ou com um detergente neutro. • O revestimento acrílico removível pode ser lavado separadamente. O forro deve ser completamente seco após lavagem para uma utilização como protecção contra o frio. • O forro removível deve ser utilizado por forma a obter um nível de desempenho.														
			Protection level Niveau protection Schutzstufe						Protezione Protección Protecção																				
			Min. Max.						Min. Max.																				
EN420:2003			EN420			Dexterity, Dextérité, Fingerfertigkeit			5 (1 - 5)			EN420:2003			EN420			Destreza , Destreza , Destreza			5 (1 - 5)								
EN388: 2003			EN388			Abrasion, Abrasion, Abrieb			3 (0 - 4)			EN388: 2003			EN388			Abrasion, Abrasion, Abrieb			3 (0 - 4)								
			Mechanical risks			Cut, Coupure, Schnitt			2 (0 - 5)						Rischi meccanici			Taglio, Corte, Corte			2 (0 - 5)								
3221			Risques mécaniques			Tear, Déchirure, Weiterreiß			2 (0 - 4)			3221			Riesgos mecánicos			Strappo, Desgarro, Rasgo			2 (0 - 4)								
			Mechanische Risiken			Puncture, Perforation, Durchstich			1 (0 - 4)						Riscos mecánicos			Perforazione, Perforación, Perforação			1 (0 - 4)								
EN374-2: 2003			EN374-2			Micro-organism risks			Penetration (AQL/NQA)			1 (1 - 3)			EN374-2: 2003			EN374-2			Rischi microorganici			Penetration (AQL/NQA)			1 (1 - 3)		
			Risques liés aux micro-organismes			Micro-organsische Risiken									Riesgos de microorganismos			Riscos de microorganismos											
EN374-3 : 2003			EN374-3			Chemical risks			J (n-Heptane - CAS No.142-82-5)			1 (0 - 6)			EN374-3 : 2003			EN374-3			Rischi chimici			J (n-Heptane - CAS No.142-82-5)			1 (0 - 6)		
			Risques chimiques			Chemische Risiken			K (Sodium hydroxide 40% - CAS No.1310-73-2)			6 (0 - 6)						Riesgos químicos			K (Sodium hydroxide 40% - CAS No.1310-73-2)			6 (0 - 6)					
									L (Sulphuric acid 96% - CAS No.7664-93-9)			2 (0 - 6)						Riscos químicos			L (Sulphuric acid 96% - CAS No.7664-93-9)			2 (0 - 6)					
EN511 : 2006			EN511			Cold risks			Convective cold, Froid convectif, Konvektionskälte			1 (0 - 4)			EN511 : 2006			EN511			Rischi legati al freddo			Freddo convettivo, Frio por convección, Frio convectivo			1 (0 - 4)		
			Risques liés au froid			Kälterisken			Contact cold, Froid de contact, Kontaktkälte			2 (0 - 4)						Riesgos por frío			Freddo di contatto, Frio por contacto, Frio de contacto			2 (0 - 4)					
									Water Penetration, Imperméabilité à l'eau, wasserdicht			1 (0 - 1)						Riscos ligados ao frio			Impermeabilità all'acqua, Impermeabilidad al agua, Impermeabilidade à água			1 (0 - 1)					
A PRODUCT OF SHOWA GLOVE CO. 565 Tohori Himeji Hyogo 670-0802 JAPAN			SHOWA BEST GLOVE Tour Franklin, La Défense 8 92042 Paris La Défense Cedex FRANCE			Made in Malaysia			A PRODUCT OF SHOWA GLOVE CO. 565 Tohori Himeji Hyogo 670-0802 JAPAN			SHOWA BEST GLOVE Tour Franklin, La Défense 8 92042 Paris La Défense Cedex FRANCE			Made in Malaysia														

EC Type Examination Certificate From SGS United Kingdom Ltd., 2026 Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, UK (Notified Body No.0120)																							
KÄYTTÖOHJE			ANVÄNDARINFORMATION			BRUGSANVISNING			GEBRUIKSAANWIJZING														
CE 0120			SHOWA 			465			CE 0120			SHOWA 			465								
Koot		Storlek		Storrelse		Pakke enhed		10		Maten		Paar		10									
8/M		9/L		10/XL		Pussi		Förpackning		Bundt		8/M		9/L		10/XL							
9/M		10/L		11/XL		Carton		60				Carton		60									
FIN • PVC-päälysteinen saumaton kaksoisakryyli-kudus. • Suunniteltu suojaamaan -30°C lämpötilaan asti. • Älä käytä ilman edellä käypää kokeillua muiden kuin testattujen kemikaalien kanssa. • Ei saa käyttää, jos on olemassa sähköiskun tai korkean lämpötilan riski. • EN374-3 standardin mukainen läpäisykyky ei anna todellista suojaa työpaikoilla, joissa on muita suojaukseen vaikuttavia tekijöitä. • Käsiin ei sisällä mitään ainesosia sellaisia määriä, joilla tедetään olevan haitallisia vaikutuksia käyttäjän hygienian tai terveyden kannalta normaaleissa käyttöolosuhteissa. • Ei pidä käyttää tilanteissa, jolloin on vaara pyöriivään koneeseen tartumisesta. • Säilytys valotomassa ja kuivassa tilassa. • Puhdistus tarvittaessa juoksevilla vedellä, neutraalilla pesuaineella, käsiin kädessä. • Irrotettava akryylivuori voidaan pestä erikseen. Vuorin on oltava täysin kuiva pesun jälkeen ennen käyttöä kylmältä suojaamiseen. • Irrotettavan vuorin on oltava paikoillaan ilmoitetun suojaustason saavuttamiseksi.			SW • Tunt, sömlöst bomullsoder med akryl PVC-belagd. • Utfornade för att skydda vid temperaturer ned till -30°C. • Använd inte med andra kemikalier än de som testats, utan att prova först. • Använd inte där det finns elektriska- eller högtemperaturrisker. • Resultatet av permeations nivån (EN374-3) speglar inte den verkliga varaktigheten av skydd på arbetsplatsen eftersom andra faktorer påverkar prestandan. • Handsken innehåller inga ämnen i mängder som man vet eller misstänker har negativa konsekvenser för användarens hygien eller hälsa under förutsebara användarförhållanden. • Använd inte i händelse av uppfångande av en roterande maskin. • Förvaras skyddat mot ljus och fuktighet. • Tvätta under rinnande vatten, medans handsken sitter på handen. • Lösstagbart akrylfoder kan tvättas separat. Fodret skall vara helt torr efter tvätt för bästa skydd mot kyla vid användning. • Det löstagbara fodret måste användas för att uppnå prestandanivån.			DK • Fin bomuldsstriik med akrylfoer uden søm, belagt med PVC. • Designet til at beskytte ved temperaturer ned til -30°C. • Må ikke anvendes uden forudgående prøve med andre kemikalier end dem, som er afprøvet. • Undgå brug på steder, hvor der findes elektriske risici eller højtemperaturrisici. • Det angivne niveau for gennemtrængning (EN374-3) er ikke ensbetydende med den faktiske beskyttelsesperiode i arbejdsituationen, idet andre faktorer har indflydelse på egenskaberne. • Handsken indeholder ikke nogle målbare kemikalier, som kan have skadelig virkning på hygiejeren eller for brugeren ved korrekt brug. • Må handsken ikke anvendes i tilfælde af fare for fastholdelse af en roterende maskine. • Opbevares på et tørt og mørkt sted. • Der renses med rindende vand MENS handsken fortsat er på hånden - hvis nødvendigt kan et neutral rensmiddel anvendes. • Det aftagelige akrylfoer kan vaskes separat. Foret skal være helt tørt efter vask for at sikre kuldebeskyttelse. • Det aftagelige for skal anvendes, hvis præstationsniveauet skal opnås.			NL • Naadloze, dunne katoenen voering met acryl, gecoat met PVC • Ontworpen om bescherming te bieden bij temperaturen tot -30°C. • Niet gebruiken met chemische producten die niet getest zijn, zonder vooraf te testen. • Niet gebruiken indien er elektrische of hoge temperatuurrisico's zijn. • De permeatie score volgens EN374-3 verschilt van de werkelijke doorbraaktijd tijdens werkzaamheden omdat andere factoren deze beïnvloeden. • De handschoen bevat geen bestanddelen in die mate waarvan geweten is dat ze schadelijk gevolgen hebben voor de hygiene of de gezondheid van de gebruiker onder voorziene gebruiksomstandigheden. • Niet gebruiken bij het werken aan machines met draaiende delen. • Bewaren op een donkere en droge plaats. • Schoon te maken door de handen met handschoenen onder de kraan te houden en over elkaar te wrijven. Eventueel gebruik maken van neutrale zeep. • Uitneembare acrylvoering kan afzonderlijk gewassen worden. De lijntrekker moet volledig droog zijn na het wassen voor bescherming bij koude temperaturen. • The uitneembare voering moet worden gebruikt om het prestatieniveau te bereiken.														
						Suojelu Skydd Beskyttelse																	
						Min. Max.								Bescherming		Min. Max.							
EN420:2003		EN420		Kätevyys, Fingerfärdighet, Fingerföling		5 (1 - 5)		EN420:2003		EN420		Soepheid		5 (1 - 5)									
EN388: 2003		EN388		Hankaus, Nötningsmotstånd, Slidstyrke		3 (0 - 4)		EN388: 2003		EN388		Schuurweerstand		3 (0 - 4)									
		Suojaa mekaanisilta vaaroilta		Viitto, Skärbeständighet, Skærefasthed		2 (0 - 5)				Mechanische risico's		Schuurweerstand		2 (0 - 4)									
3221		Mekaniska faror		Repäisy, Rivhållfasthet, Brudstyrke		2 (0 - 4)		3221		Scheurweerstand		2 (0 - 4)											
		Mekaniske risici		Pisto, Punkteringsmotstånd, Gennemhulningsmodstand		1 (0 - 4)				Weerstand tegen perforatie		1 (0 - 4)											
EN374-2: 2003		EN374-2		Suojaa mikro-organismeilta Penetration (AQL/NQA)		1 (1 - 3)		EN374-2: 2003		EN374-2		Microbacteriële risico's		Penetration (AQL/NQA)		1 (1 - 3)							
		Mikroorganiska faror																					
		Beskyttelse mod mikroorganismer																					
EN374-3 : 2003		EN374-3		Suojaa kemikaaleilta J (n-Heptane - CAS No.142-82-5)		1 (0 - 6)		EN374-3 : 2003		EN374-3		Chemische risico's		J (n-Heptane - CAS No.142-82-5)		1 (0 - 6)							
		Kemiska faror		K (Sodium hydroxide 40% - CAS No.1310-73-2)		6 (0 - 6)				Chemische risico's		K (Sodium hydroxide 40% - CAS No.1310-73-2)		6 (0 - 6)									
		Beskyttelse mod kemikalier		L (Sulphuric acid 96% - CAS No.7664-93-9)		2 (0 - 6)						L (Sulphuric acid 96% - CAS No.7664-93-9)		2 (0 - 6)									
EN511 : 2006		EN511		Suojaa kylmyyttä vastaan Johtuva kylmyys, Konvektivkyla, Konvektionskulde		1 (0 - 4)		EN511 : 2006		EN511		Koude gerelateerde risico's		Convectieve kou		1 (0 - 4)							
		Köldrelaterade risker		Kosketuskylmyys, Kontaktkyla, Kontaktkulde		2 (0 - 4)				Koude gerelateerde risico's		Contact kou		2 (0 - 4)									
121		Beskyttelse mod kulde		Vedentålighet, Vandtæt		1 (0 - 1)		121		Waterdichtheid		1 (0 - 1)											
A PRODUCT OF SHOWA GLOVE CO. 565 Tohori Himeji Hyogo 670-0802 JAPAN						SHOWA BEST GLOVE Tour Franklin, La Défense 8 92042 Paris La Défense Cedex FRANCE						A PRODUCT OF SHOWA GLOVE CO. 565 Tohori Himeji Hyogo 670-0802 JAPAN						SHOWA BEST GLOVE Tour Franklin, La Défense 8 92042 Paris La Défense Cedex FRANCE					
Made in Malaysia						Made in Malaysia						Made in Malaysia						Made in Malaysia					